

# 主權問題未讓步 吸近200億投資

# 普京訪日「又食又拎」 凱旋回國

俄羅斯總統普京昨日結束日本兩天訪問行程，雖然日本首相安倍晉三在這次訪問中，出動高級溫泉及龐大銀彈攻勢，但普京堅持寸土不讓的態度，日本未能在南千島群島(日稱北方四島)主權歸屬問題上取得任何進展，僅就在四島進行「共同經濟活動」啓動磋商達成共識。安倍最終只能眼睜睜看着普京帶着總值3,000億日圓(約196億港元)的日本企業投資，凱旋回國。

普京及安倍昨日由山口縣轉抵東京，兩人在首相官邸舉行會談。安倍邀請普京訪問的最大目的，原本是希望能解決南千島群島歸屬問題，從而與俄羅斯簽署和平條約，但普京在訪問中一直堅持南千島群島不存在主權爭議，對日方要求始終不置一顧。

## 數小時難解70年爭議

普京昨日在聯合記者會表示，與日本締結和約有助於日俄長遠合作鋪路，比起俄羅斯的經濟更為重要，但認為在短短數小時內解決為時70年的爭議並不可能，他又透露已向安倍提議實施薩哈林州和北海道居民可自由往來的制度。安倍則稱，簽署日俄和約並不容易，要解決問題還有漫長的困難道路，但也不能輕言放棄。

雙方昨日最終只能就多項經濟合作達成共識，包括同意設立「特別制度」探討在南千島群島進行共同經濟活動展開談判，展開雙邊漁業、觀光和醫療等領域的會談。雙方亦同意加快安排年事已高的南千島群島日本原居民掃墓事宜，普京又邀請安倍回訪俄羅斯。

## 日企開發俄天然氣田

日俄商界代表昨日亦在東京舉行會議，雙方會後簽署多份文件，日方一共向俄羅斯提供總值3,000億日圓的經濟合作項目，當中包括由日本企業參與開發面向北冰洋的俄羅斯格達半島天然氣田，三井物產及三菱商事等也將會在庫頁島外海興建天然氣生產基地。

## 普京再遲到 訪柔道聖地

普京的總統專機昨日從山口縣出發發生機件故障，導致他比原定時間遲了45分鐘抵達東京，連續兩日遲到。普京及安倍結束峰會後向日本財團發表演說，安倍之後更陪同柔道黑帶的普京，到訪日本柔道聖地「講道館」。

天普大學日本分校教授布朗認為，普京成為今次會談的大贏家，他既沒有在南千島群島的主權上讓步，同時又成功增加日本的在俄投資，對振興俄羅斯經濟有莫大幫助。外界普遍認為，南千島群島是鄂霍次克海的門戶，極具戰略價值，加上與俄羅斯國家榮譽攸關，普京讓出主權的機會微乎其微。

■共同社/美聯社/法新社/路透社

## 全方位經濟合作

### 核能

■俄羅斯國家原子能公司(Rosatom)與日本政府達成協議，Rosatom將協助清理福島第一核電站，包括處理輻射廢料及拆卸反應堆。雙方並討論在勘探和開採鈾礦，以及設計、興建和使用輕水式反應堆等範疇上合作

### 油氣開採

■日俄同意合作在日本海勘探及開發石油和天然氣；日本多間大型企業將與俄羅斯能源企業諾瓦泰克合作，向總值400億美元(約3,105億港元)的格達半島天然氣田計劃注資

### 化工業

■俄羅斯石油公司與日本丸紅株式會社和三菱重工合作，由日本提供技術及資金，在俄國遠東興建一座天然氣化工廠

### 物流

■俄羅斯郵政準備將包裹處理中心自動化，日本東芝擬與俄方合作，裝設包裹分類設施

### 投資

■俄羅斯直接投資基金及日本國際協力銀行同意成立「俄日投資基金」，協助推廣經濟、貿易和投資合作，雙方分別向基金注資5億美元(約39億港元)，明年起運作

### 主權爭議島嶼

■日俄同意研究共同發展有主權爭議的南千島群島(日稱北方四島)，包括探討漁業現代化及拓展旅遊業

美聯社



■普京與安倍有講有笑。美聯社



■安倍邀請普京欣賞柔道表演。法新社



■北海道根室市與南千島群島較近，或能從中受惠。美聯社

## 或可藉共同經濟活動 加強關係

在日俄首腦會談上，日本首相安倍晉三提及在南千島群島開展共同經濟活動，當中可能包括漁業及觀光等領域，這是否有助群島和周邊地區加強關係，備受注目。

在距南千島群島較近、原居民較多的北海道根室市，一直持續與俄羅斯的人員和物資往來。截至去年，根室市花咲港的秋刀魚捕撈量，連續6年位居日本第一。去年的外國

貿易船入港量為341艘，其中俄羅斯船便佔去當中的340艘。該市從每周2次入港的俄羅斯漁船進口海膽，再運往市場。

在船隻停泊期間，俄羅斯船員會前往超市、電器店及餐飲店等，一些店舖也掛着俄語牌匾。一名男性個體戶強調：「他們似乎是採購南千島群島上沒有的商品。對於人口減少的根室的經濟而言，俄羅斯的

影響很大。」首腦會談上，雙方就毋須簽證可前往南千島群島的「免簽交流」，以及擴大自由訪問的對象等進行討論。1992年開始的免簽交流中，累計有12,861名日本人前往南千島群島，島上則有9,108名俄羅斯人赴日。交流工作使用的船舶以根室為母港，令當地可能成為日俄共同經濟活動的大門。 ■共同社

## 特朗普網上論政 官員憂「跟車太貼」

特朗普參選以來，經常透過微博twitter發表意見，當中不乏爭議性言論，例如指控大選對手希拉里「奸詐」及揚言拒絕保護北約盟友。有美國外交官擔心，假如他明年上任後依然故我，外交官員對於應否認真看待特朗普的twitter言論大感困惑，不知應否跟隨他的說法。

按照美國傳統，總統言論被視作美國政策，駐外官員亦可轉述其言論，但特朗普徹底顛覆這情況。一名曾派駐4大洲的中層外交官，月初在國務院內部網上討論

區表示，他過去一直把總統在演說、記者會或其他場合的言論視作政策，但不清楚應否以同一準則看待twitter帖文。

### 去信求釐清帖文是否政策

他續指，特朗普經常在twitter發言，雖然外交官理論上懂得判斷哪些言論屬誇大其詞，但實際難有客觀準則。他早前更致函國務院公共事務局，要求對方釐清「twitter帖文是否政策」。另一位官員指，相比現任總統奧巴馬嚴肅認真的言



■弗里德曼(左)獲特朗普提名，擔任美國駐以色列大使一職。網上圖片

論，特朗普可能故意含糊其辭，在談判協議上為美國爭取更大利益。

特朗普至今尚未表明上任後會否繼續使用twitter，其過渡團隊亦未有相關問題回應。 ■路透社

## 白宮：普京授權網攻 奧巴馬揚言報復

美國情報官員早前指出，俄羅斯政府在美國大選期間發動網絡攻擊，包括入侵民主黨電郵，藉此暗中幫助共和黨候選人特朗普贏得大選。白宮認為是俄總統普京授權這些行動，美國總統奧巴馬前日揚言向俄報復，指華府會在適當時候採取適當行動。克里姆林宮否認黑客活動由普京下令，批評美國的指控可笑。

奧巴馬接受全國公共廣播電台(NPR)訪問時表示，假如外國試圖干預美國選舉，美國必須採取應對行動，但未有透露會採取什麼行動。副國家安全顧問羅茲稱，俄政府執行大規模網絡攻擊，必然事先知會普京，他須為俄政府的行為負責。

### 特朗普稱荒謬 暗批輸打贏要

中情局報告指俄羅斯干預大選，被指與普京關係友好的特朗普批評「荒謬」。特朗普前日透過twitter提出質疑，指既然白宮早已得悉俄羅斯或其他國家策劃網絡攻擊，為何到希拉里敗選後才作出指責，暗批白宮輸打贏要。

特朗普競選期間，曾公開建議俄羅斯黑客追查希拉里電郵門的3萬封失蹤電郵，其後表示只屬戲言。白宮發言人歐內斯特認為，



■奧巴馬揚言要對俄羅斯進行報復。路透社

特朗普必然知道俄方的黑客活動，目的是針對希拉里，協助他勝選，但歐內斯特未有斷言選舉已被俄羅斯成功操縱。特朗普前晚回應歐內斯特的言論，批評他是「蠢材」，隨着白宮換屆在即，奧巴馬及特朗普陣營的不和逐漸浮現。

美國前參謀長聯席會議主席鄧普西前日透露，國安局發現俄羅斯黑客去年入侵參謀長聯席會議的非加密電郵系統，成功盜取鄧普西和其他高級官員的密碼及電子身份認證。鄧普西認為，黑客目標並非搜集情報，而是破壞國防部的軟硬件，報復奧巴馬向俄羅斯實施經濟制裁。 ■法新社/美聯社/路透社/美國有線新聞網絡

## 駐以大使提名人 聖城論觸怒穆斯林

特朗普前日宣佈，將提名擅長處理破產官司的律師弗里德曼，出任下任美國駐以色列大使。弗里德曼其後發聲表示期望在耶路撒冷任職，加上特朗普競選時承諾將美國使館由特拉維夫遷往耶路撒冷，顯示特朗普可能打破華府長期外交政策，承認耶路撒冷為以色列首都。

和談最大爭議，若華府改變立場，勢觸怒穆斯林，不利以巴和解。

特朗普競選期間，揚言將不顧國際反對，把設於特拉維夫68年的美國大使館遷往耶路撒冷，變相承認耶路撒冷是以國首都。

### 撐擴猶太殖民區

弗里德曼多次發表右翼言論，除鼓吹

以色列正式佔領約旦河西岸，也支持擴建猶太殖民區，弗里德曼今年6月受訪時，被問到特朗普是否支持巴勒斯坦立國，他表示若以色列不同意，特朗普便不會支持。

主張結束以巴衝突的美國左翼組織J Street，批評弗里德曼獲提名是「魯莽」做法，擔心損害美國國際聲譽。 ■路透社/法新社/美聯社